

7 mei 1999

**Wet houdende het wetboek van
vennootschappen**

(Belgisch Staatsblad, 6 augustus 1999)
(Kamer 1838 – 98/99, Senaat 1-1349 – 1998/1999)

(Officieuze coördinatie)

Laatste update :

Wet van 21 november 2017
(BS 7 december 2017)
(Kamer Doc 54 2658)

Overeenkomstig artikel 331, eerste lid van het koninklijk besluit van 3 maart 2011 (Belgisch Staatsblad, 9 maart 2011) worden de woorden "Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezen" en het woord "CBFA" respectievelijk vervangen door de woorden "Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten" en het woord "FSMA".

BOEK VIII

DE NAAMLOZE VENNOOTSCHAP

TITEL V

Kapitaal

Hoofdstuk IV - Instandhouding van het kapitaal

Afdeling II. - Verkrijging van eigen effecten

Onderafdeling I. - Verkrijging van eigen effecten

Art. 620

§ 1. De verkrijging door een naamloze vennootschap van haar eigen aandelen of winstbewijzen of van certificaten die daarop betrekking hebben, door aankoop of ruil, rechtstreeks of door een persoon die handelt in eigen naam maar voor rekening van de vennootschap, alsmede de inschrijving op zodanige certificaten na de uitgifte van de daarmee overeenstemmende aandelen of winstbewijzen,

7 mai 1999

Loi contenant le Code des sociétés

(Moniteur belge, 6 août 1999)
(Chambre 1838 – 98/99, Sénat 1-1349 – 1998/1999)

(Coordination officieuse)

Dernière mise à jour :

Loi du 21 novembre 2017
(MB 7 décembre 2017)
(Chambre Doc 54 2658)

Conformément à l'article 331, alinéa 1er de l'arrêté royal du 3 mars 2011 (Moniteur belge, 9 mars 2011) les mots "la Commission bancaire, financière et des assurances" et le mot "CBFA" sont remplacés respectivement par les mots "l'Autorité des services et marchés financiers" et le mot "FSMA".

LIVRE VIII

LA SOCIÉTÉ ANONYME

TITRE V

Du capital

Chapitre IV - Maintien du capital

Section II - De l'acquisition de titres propres

Sous-section I - De l'acquisition de titres propres par la société anonyme elle-même

Art. 620

§ 1er. L'acquisition par une société anonyme de ses propres actions, parts bénéficiaires ou certificats s'y rapportant, par voie d'achat ou d'échange, directement ou par personne agissant en son nom propre mais pour le compte de la société, ainsi que la souscription de tels certificats postérieurement à l'émission des actions ou parts bénéficiaires, est soumise aux conditions suivantes :

moet voldoen aan de volgende voorwaarden :

1° de verkrijging is onderworpen aan een voorafgaand besluit van de algemene vergadering, genomen met inachtneming van de in artikel 559 bepaalde voorschriften inzake quorum en meerderheid;

2° de nominale waarde, of bij gebreke daarvan, de fractiewaarde van de verkregen aandelen, winstbewijzen of van de aandelen of winstbewijzen waarop de certificaten betrekking hebben, met inbegrip van die welke de vennootschap eerder heeft verkregen en die zij in portefeuille houdt, van die verkregen door een dochtervennootschap die rechtstreeks wordt gecontroleerd in de zin van artikel 5, § 2, 1°, 2° en 4°, alsook van die verkregen door een persoon die handelt in eigen naam maar voor rekening van deze dochtervennootschap of van de naamloze vennootschap, mag niet hoger zijn dan [20 %] van het geplaatste kapitaal; om de rechtstreekse controle vast te stellen wordt geen toepassing gemaakt van artikel 7;

§ 1, eerste lid, 2° gewijzigd bij artikel 17, 1° van het koninklijk besluit van 8 oktober 2008 – BS 30 oktober 2008

3° het voor die verkrijging uitgetrokken bedrag[, vermeerderd met het bedrag uitgetrokken voor de aandelen welke de vennootschap eerder heeft verkregen en die zij in portefeuille houdt en de aandelen verkregen door een persoon die handelt in eigen naam maar voor rekening van de naamloze vennootschap,] moet overeenkomstig artikel 617 voor uitkering vatbaar zijn;

§ 1, eerste lid, 3° gewijzigd bij artikel 17, 2° van het koninklijk besluit van 8 oktober 2008 – BS 30 oktober 2008

4° de verrichting kan slechts betrekking hebben op volgestorte aandelen of op certificaten die betrekking hebben op volgestorte aandelen;

5° [het aanbod tot verkrijging moet ten aanzien van alle aandeelhouders en, in voorkomend geval, ten aanzien van alle houders van winstbewijzen of certificaten, onder dezelfde voorwaarden geschieden, behalve voor de verkrijgingen waartoe eenparig is besloten door een algemene vergadering waarop alle aandeelhouders aanwezig

1° l'acquisition est soumise à une décision préalable de l'assemblée générale statuant aux conditions de quorum et de majorité prévues à l'article 559;

2° la valeur nominale ou, à défaut, le pair comptable des actions ou parts bénéficiaires acquises ou des actions ou parts bénéficiaires auxquels se rapportent les certificats, y compris celles que la société aurait acquises antérieurement et qu'elle aurait en portefeuille, celles acquises par une société filiale contrôlée directement au sens de l'article 5, § 2, 1°, 2° et 4°, ainsi que celles acquises par une personne agissant en son nom propre mais pour le compte de cette filiale ou de la société anonyme, ne peut dépasser [20 %] du capital souscrit; pour la détermination du pouvoir de contrôle direct, il n'est pas fait application de l'article 7;

§ 1er, alinéa 1er, 2° modifié par l'article 17, 1° de l'arrêté royal du 8 octobre 2008 – MB 30 octobre 2008

3° les sommes affectées à cette acquisition[, augmentées du montant prévu pour les actions acquises antérieurement par la société et qu'elle aurait en portefeuille et les actions acquises par une personne en son nom propre mais pour compte de la société anonyme,] doivent être susceptibles d'être distribuées conformément à l'article 617;

§ 1er, alinéa 1er, 3° modifié par l'article 17, 2° de l'arrêté royal du 8 octobre 2008 – MB 30 octobre 2008

4° l'opération ne peut porter que sur des actions entièrement libérées ou sur des certificats s'y rapportant;

5° [l'offre d'acquisition doit être faite aux mêmes conditions à tous les actionnaires, et, le cas échéant, à tous les porteurs de parts bénéficiaires ou titulaires de certificats, sauf pour les acquisitions qui ont été décidées à l'unanimité par une assemblée générale à laquelle tous les actionnaires étaient présents ou représentés; [de même, les sociétés cotées et les

of vertegenwoordigd waren; [evenzo kunnen genoteerde vennootschappen en vennootschappen waarvan de effecten zijn toegelaten tot de verhandeling op een MTF zoals bedoeld in [artikel 3, 10°, van de wet van 21 november 2017 over de infrastructuur voor de markten voor financiële instrumenten en houdende omzetting van Richtlijn 2014/65/EU], voor zover deze werkt met minstens één dagelijkse verhandeling en met een centraal orderboek, hun eigen aandelen of certificaten kopen, zonder dat aan de aandeelhouders of certificaathouders een aanbod tot verkrijging moet worden gedaan, op voorwaarde dat zij de gelijke behandeling van de aandeelhouders of certificaathouders die zich in gelijke omstandigheden bevinden waarborgen door middel van gelijkwaardigheid van de geboden prijs].]

§ 1, eerste lid, 5° vervangen bij artikel 8, 1° van de wet van 20 juli 2006 - BS 28 juli 2006 en gewijzigd bij artikel 17, 3° van het koninklijk besluit van 8 oktober 2008 – BS 30 oktober 2008 en bij artikel 97 van de wet van 21 november 2017 – BS 7 december 2017

Het besluit van de algemene vergadering bedoeld in het eerste lid, 1°, is niet vereist wanneer de vennootschap haar eigen aandelen, winstbewijzen of certificaten verkrijgt om deze aan te bieden aan haar personeel.

De statuten kunnen bepalen dat geen besluit van de algemene vergadering is vereist wanneer de verkrijging noodzakelijk is ter voorkoming van een dreigend ernstig nadeel voor de vennootschap.

Deze mogelijkheid is slechts drie jaar geldig te rekenen van de bekendmaking van de oprichtingsakte of van de wijziging van de statuten; ze kan door de algemene vergadering voor dezelfde termijnen worden verlengd met inachtneming van de in artikel 559 bepaalde voorschriften inzake quorum en meerderheid. De algemene vergadering die volgt op de verkrijging, moet door de raad van bestuur worden ingelicht over de redenen en de doeleinden van de verkrijgingen, over het aantal en de nominale waarde of, bij gebreke daarvan, de fractiewaarde van de verkregen effecten, over het aandeel van

sociétés dont les titres sont admis aux négociations sur un MTF tel que visé à l'[article 3, 10°, de la loi du 21 novembre 2017 relative aux infrastructures des marchés d'instruments financiers et portant transposition de la Directive 2014/65/UE], dans la mesure où cette MTF fonctionne sur base d'une négociation quotidienne au minimum et d'un carnet d'ordres central, peuvent acheter leurs propres actions ou leurs certificats, sans qu'une offre d'acquisition doive être faite aux actionnaires ou titulaires de certificats, à condition qu'elles garantissent l'égalité de traitement des actionnaires ou titulaires de certificats qui se trouvent dans les mêmes conditions, moyennant l'équivalence du prix offert];]

§ 1er, alinéa 1er, 5° remplacé par l'article 8, 1° de la loi du 20 juillet 2006 - MB 28 juillet 2006 et modifié par l'article 17, 3° de l'arrêté royal du 8 octobre 2008 – MB 30 octobre 2008 et par l'article 97 de la loi du 21 novembre 2017 – MB 7 décembre 2017

La décision de l'assemblée générale visée à l'alinéa 1er, 1°, n'est pas requise lorsque la société acquiert ses propres actions, parts bénéficiaires ou certificats afin de les distribuer à son personnel.

Les statuts peuvent prévoir que la décision de l'assemblée générale n'est pas requise lorsque l'acquisition est nécessaire pour éviter à la société un dommage grave et imminent.

Cette faculté n'est valable que pour une période de trois ans à dater de la publication de l'acte constitutif ou de la modification des statuts; elle est prorogable pour des termes identiques par l'assemblée générale statuant aux conditions de quorum et de majorité prévues à l'article 559. L'assemblée générale qui suit l'acquisition doit être informée par le conseil d'administration des raisons et des buts des acquisitions effectuées, du nombre et de la valeur nominale, ou, à défaut de valeur nominale, du pair comptable des titres acquis, de la fraction du capital souscrit qu'ils représentent, ainsi que de leur contre-valeur.

het geplaatste kapitaal dat zij vertegenwoordigen, alsook over hun vergoeding.

De algemene vergadering of de statuten bepalen inzonderheid het maximumaantal te verkrijgen aandelen, winstbewijzen of certificaten, de duur waarvoor de bevoegdheid wordt toegekend en die [vijf jaar] niet mag te boven gaan, alsook de minimum- en maximumwaarde van de vergoeding.

§ 1, vijfde lid gewijzigd bij artikel 17, 4° van het koninklijk besluit van 8 oktober 2008 – BS 30 oktober 2008

De besluiten van de algemene vergadering genomen op grond van het eerste lid, 1°, en van het derde lid, worden bekendgemaakt overeenkomstig artikel 74.

§ 2. [De genoteerde vennootschappen [en vennootschappen waarvan de effecten zijn toegelaten tot de verhandeling op een MTF zoals bedoeld in [artikel 3, 10°, van de wet van 21 november 2017 over de infrastructures voor de markten voor financiële instrumenten en houdende omzetting van Richtlijn 2014/65/EU], voor zover deze werkt met minstens één dagelijkse verhandeling en met een centraal orderboek,] moeten de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, kennis geven van de verrichtingen die zij met toepassing van § 1 overwegen.]

§ 2, eerste lid vervangen bij artikel 8, 2° van de wet van 20 juli 2006 - BS 28 juli 2006 en gewijzigd bij artikel 17, 5° van het koninklijk besluit van 8 oktober 2008 – BS 30 oktober 2008 en bij artikel 97 van de wet van 21 november 2017 – BS 7 december 2017

[De Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten gaat na of de verrichtingen tot wederinkoop in overeenstemming zijn met het besluit van de algemene vergadering of, in voorkomend geval, van de raad van bestuur; indien zij van oordeel is dat deze verrichtingen daarmee niet in overeenstemming zijn, maakt zij haar advies openbaar.]

§ 2, tweede lid vervangen bij artikel 143, § 3, 2° van de wet van 2 augustus 2002 - BS 4 september 2002

De Koning bepaalt de nadere regels van de in deze

L'assemblée générale ou les statuts fixent notamment le nombre maximum d'actions, de parts bénéficiaires ou de certificats à acquérir, la durée pour laquelle l'autorisation est accordée et qui ne peut excéder [cinq ans], ainsi que les contre-valeurs minimales et maximales.

§ 1er, alinéa 5 modifié par l'article 17, 4° de l'arrêté royal du 8 octobre 2008 – MB 30 octobre 2008

Les décisions de l'assemblée générale prises sur la base de l'alinéa 1er, 1°, et de l'alinéa 3, sont publiées conformément à l'article 74.

§ 2. [Les sociétés cotées [et les sociétés dont les titres sont admis aux négociations sur un MTF tel que visé à l'[article 3, 10°, de la loi du 21 novembre 2017 relative aux infrastructures des marchés d'instruments financiers et portant transposition de la Directive 2014/65/UE] dans la mesure où cette MTF fonctionne sur base d'une négociation quotidienne au minimum et d'un carnet d'ordres central,] doivent déclarer à l'Autorité des services et marchés financiers, les opérations qu'elles envisagent d'effectuer en application du § 1er.]

§ 2, alinéa 1er remplacé par l'article 8, 2° de la loi du 20 juillet 2006 - MB 28 juillet 2006 et modifié par l'article 17, 5° de l'arrêté royal du 8 octobre 2008 – MB 30 octobre 2008 et par l'article 97 de la loi du 21 novembre 2017 – MB 7 décembre 2017

[L'Autorité des services et marchés financiers] vérifie la conformité des opérations de rachat avec la décision de l'assemblée générale ou, le cas échéant, du conseil d'administration; elle rend son avis public si elle estime que ces opérations n'y sont pas conformes.]

§ 2, alinéa 2 remplacé par l'article 143, § 3, 2° de la loi du 2 août 2002 - MB 4 septembre 2002

Le Roi détermine les modalités de la procédure

paragraaf voorgeschreven procedure[, alsook de verplichtingen van de in deze paragraaf bedoelde vennootschappen op het gebied van informatieverstrekking aan het publiek betreffende verrichtingen tot wederinkoop].

§ 2, derde lid gewijzigd bij artikel 17, 6° van het koninklijk besluit van 8 oktober 2008 – BS 30 oktober 2008

[De Koning bepaalt de regels voor het toezicht door de FSMA op de naleving van de met toepassing van het derde lid vastgestelde verplichtingen met betrekking tot de informatieverstrekking aan het publiek, en inzonderheid de voorwaarden waaronder de FSMA, in geval van tekortkoming van de in deze paragraaf bedoelde vennootschappen,

a) zelf, op kosten van de betrokken vennootschap, kan overgaan tot de publicatie van bepaalde informatie;

b) zelf openbaar kan maken dat de betrokken vennootschap haar verplichtingen niet nakomt.]

§ 2, vierde lid ingevoegd bij artikel 30 van de wet van 20 december 2010 - BS 18 april 2011

[§ 3. De Koning bepaalt de nadere regels voor het waarborgen van de gelijke behandeling door middel van gelijkwaardigheid van de geboden prijs, zoals bedoeld in § 1, eerste lid, 5°.]

§ 3 ingevoegd bij artikel 17, 7° van het koninklijk besluit van 8 oktober 2008 – BS 30 oktober 2008

prescrite au présent paragraphe[, de même que les obligations incombant aux sociétés visées au présent paragraphe en matière d'information du public relative aux opérations de rachat].

§ 2, alinéa 3 modifié par l'article 17, 6° de l'arrêté royal du 8 octobre 2008 – MB 30 octobre 2008

[Le Roi définit les règles selon lesquelles la FSMA exerce le contrôle du respect des obligations en matière d'information au public arrêtées en application de l'alinéa 3, et notamment les conditions dans lesquelles, en cas de manquement des sociétés visées au présent paragraphe, la FSMA peut :

a) elle-même procéder, aux frais de la société visée, à la publication de certaines informations;

b) elle-même rendre public que la société visée ne remplit pas ses obligations.]

§ 2, alinéa 4 inséré par l'article 30 de la loi du 20 décembre 2010 – MB 18 avril 2011

[§ 3. Le Roi détermine les modalités visant à garantir l'égalité de traitement moyennant l'équivalence du prix offert, telle que visée au § 1er, alinéa 1er, 5°.]

§ 3 inséré par l'article 17, 7° de l'arrêté royal du 8 octobre 2008 – MB 30 octobre 2008